

## AVIS OFFICIELS — OFFICIELE BERICHTEN

### BANQUE NATIONALE DE BELGIQUE

[C – 2016/03375]

#### Autorisation de cession de droits et obligations par une entreprise d'assurance de droit belge

Conformément à l'article 102 de la loi du 13 mars 2016 relative au statut et au contrôle des entreprises d'assurance ou de réassurance, le Comité de direction de la Banque nationale de Belgique a autorisé, en sa séance du 25 octobre 2016, la cession, avec effet au 1<sup>er</sup> janvier 2017, de tous les droits et obligations résultant des contrats d'assurances relevant du portefeuille protection juridique (branche 17) relatifs à des risques situés en Belgique de l'entreprise d'assurances Arces SA dont le siège social est situé route de Louvain-la-Neuve 10, boîte 1, à 5001 Namur, à l'entreprise d'assurances P&V Assurances SCRL dont le siège social est situé Rue Royale 151, à 1210 Bruxelles, cession qui résulte de la fusion par absorption d'Arces SA par P&V Assurances SCRL.

Conformément à l'article 17 de la loi du 4 avril 2014 relative aux assurances, la présente publication rend cette cession opposable aux preneurs d'assurance, aux assurés, aux bénéficiaires et à tous tiers ayant un intérêt à l'exécution du contrat d'assurance, en ce qui concerne les risques ou engagements situés en Belgique.

Bruxelles, le 25 octobre 2016.

Le Gouverneur,  
J. SMETS

### NATIONALE BANK VAN BELGIE

[C – 2016/03375]

#### Toestemming voor de overdracht van rechten en verplichtingen door een verzekeringsonderneming naar Belgisch recht

Overeenkomstig artikel 102 van de wet van 13 maart 2016 op het statuut van en het toezicht op de verzekerings- of herverzekeringsondernemingen, heeft het Directiecomité van de Nationale Bank van België toestemming verleend, tijdens zijn zitting van 25 oktober 2016, voor de overdracht, met uitwerking op 1 januari 2017, van al de rechten en verplichtingen die voortvloeien uit de verzekeringsovereenkomsten van de portefeuille rechtsbijstand (tak 17) betreffende risico's gesitueerd in België van de verzekeringsonderneming Arces NV waarvan de maatschappelijke zetel gevestigd is route de Louvain-la-Neuve, 10, bus 1, te 5001 Namen, aan de verzekeringsonderneming P&V Verzekerings CVBA waarvan de maatschappelijke zetel gevestigd is Koningsstraat 151, te 1210 Brussel, overdracht als gevolg van de fusie door absorptie van Arces NV door P&V Verzekeringen CVBA.

Overeenkomstig artikel 17 van de wet van 4 april 2014 betreffende de verzekeringen maakt voorliggende publicatie deze overdracht, wat betreft risico's of verbintenisser gelegen in België, tegenstelbaar aan de verzekeringnemers, de verzekerden, de begunstigden en alle derden die belang hebben bij de uitvoering van de verzekeringsovereenkomst.

Brussel, 25 oktober 2016.

De Gouverneur,  
J. SMETS

